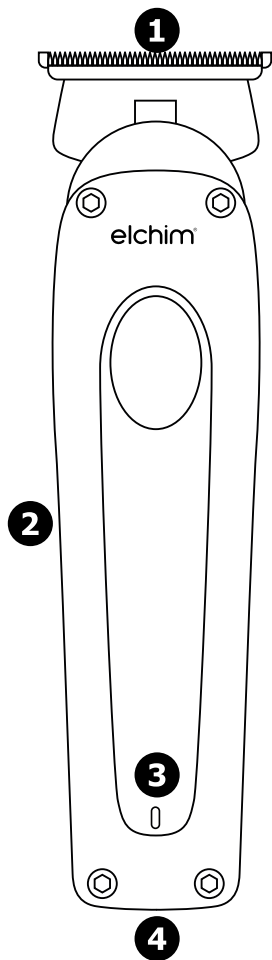


S-BLADE 2

PROFESSIONAL TRIMMER

elchim.com

 elchim®



DESCRIZIONE DEI COMPONENTI

1. Testina di taglio
2. Interruttore ON/OFF
3. Indicatore LED di carica
4. Connettore di ricarica

NORMATIVE E SICUREZZA



Il simbolo CE indica che l'apparecchio rispetta le direttive europee e le norme tecniche di riferimento.



Il simbolo RoHS indica che l'apparecchio rispetta le direttive europee e le norme tecniche di riferimento.



Il dispositivo funziona tramite batteria e/o trasformatore SELV, ed è classificato in Classe III, pertanto non richiede la messa a terra. La Classe III identifica che la protezione contro scosse elettriche è realizzata utilizzando esclusivamente bassissima tensione di sicurezza (SELV - Safety Extra-Low Voltage).



Leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso del prodotto. Conservare le istruzioni per qualsiasi futuro riferimento.

AVVERTENZE GENERALI



Il dispositivo è concepito per l'uso professionale. Usare il prodotto esclusivamente per tagliare capelli e barba umani (sono escluse anche le parrucche). Usare solo gli accessori forniti con il dispositivo. Evitare l'esposizione del dispositivo a liquidi. In caso di contatto accidentale, scollegare immediatamente e rivolgersi a un centro assistenza autorizzato. Non lasciare il dispositivo incustodito durante l'uso. Riporre il prodotto lontano da fonti di calore (0 °C - 40 °C).

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1 Trimmer professionale
- 3 Pettini guida (1.5 / 3 / 6 mm)
- 1 Adattatore di alimentazione (5V – 1A)
- 1 Cavo USB tipo-A (5V – 1A)
- 1 Base di ricarica
- 1 Olio lubrificante
- 1 Spazzolino per la pulizia
- Manuale di istruzioni

CARATTERISTICHE TECNICHE

- Alimentazione: Batteria ricaricabile Li-Ion (2000 mAh)
- Autonomia: Fino a 180 minuti
- Tempo di ricarica: 120 minuti
- Velocità motore: 7200 giri/min
- Livello di rumorosità: <70 dB(A)

PREPARAZIONE e PRIMO USO



Verifica del prodotto

Estrarre il prodotto dall'imballaggio e assicurarsi che vi siano tutti i componenti previsti nella dotazione e che non vi siano presenti danni. In caso di difetti visibili, non utilizzare e contattare il supporto tecnico.



Prima ricarica del dispositivo

Seguire prima le istruzioni del paragrafo relativo alla ricarica

Lasciare in carica fino al completamento

Non utilizzare il dispositivo durante la ricarica

Il LED indicherà lo stato di carica: lampeggiante durante la ricarica, fisso a carica completa.



Primo Uso

L'apparecchio è stato collaudato in fabbrica per garantire che le lame siano allineate correttamente, verificare comunque attentamente la presenza di eventuali anomalie.

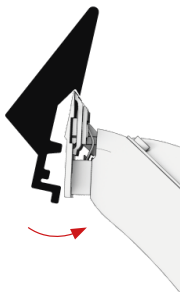
Azionare brevemente l'apparecchio e verificare il corretto funzionamento dell'apparecchio

FUNZIONAMENTO

Accensione - posizionare l'interruttore su "I"

Spegnimento - posizionare l'interruttore su "0"

Grazie all'uso dei pettini guida a lunghezza fissa è possibile regolare la lunghezza desiderata, applicare i pettini guida seguendo le indicazioni presenti nell'immagine.



Non usare l'apparecchio su barba o capelli bagnati e/o umidi.



Durante l'utilizzo, soprattutto se intensivo e/o continuativo, il dispositivo può surriscaldarsi leggermente, questo fenomeno è da ritenersi normale.

Non avvolgere il cavo dell'adattatore attorno allo stesso per evitare danni e prevenire ogni rischio derivato.

RICARICA del DISPOSITIVO



Verificare che l'adattatore di rete AC/DC sia compatibile per l'uso con la vostra rete elettrica

Spegnere il dispositivo prima della ricarica

Collegare il cavo nell'apposito connettore presente nella parte posteriore della base di ricarica

Collegare il cavo USB-A all'apposita porta dell'adattatore AC/DC. Collegare la spina dell'adattatore AC/DC alla rete elettrica

L'apparecchio, nella fase di ricarica, può surriscaldarsi leggermente, questo fenomeno è da ritenersi normale.

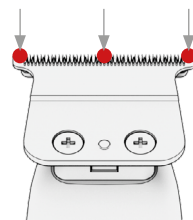
Questo apparecchio può essere utilizzato a Batteria o con collegamento diretto alla rete di alimentazione.

MANUTENZIONE e PULIZIA



Spegnere e scollegare il dispositivo prima di pulirlo. Rimuovere i residui di capelli dalla testina usando lo spazzolino in dotazione. Effettuare questa operazione dopo ogni utilizzo o comunque giornalmente.

Applicare regolarmente 1 goccia di olio lubrificante sulla testina, nei punti indicati nell'immagine, per garantirne l'efficienza. Effettuare questa operazione dopo ogni utilizzo o comunque giornalmente.



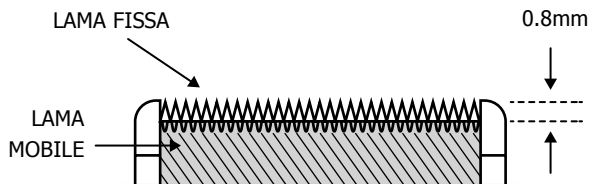
Per la pulizia non usare detergenti, alcool, diluenti o altre soluzioni

Non immergere né bagnare il dispositivo

In caso di danneggiamento o malfunzionamento delle lame della testina non usare l'apparecchio e procedere alla loro sostituzione



SOSTITUZIONE delle LAME



Si raccomanda estrema cautela, le lame possono provocare lesioni. Spegner e scollegare il dispositivo prima di procedere.

Procedere alla sostituzione delle lame svitando le viti di fissaggio, proseguire con la sostituzione delle lame.

Fare particolare attenzione all'allineamento orizzontale e verticale tra le due lame.

L'estremità dei denti della lama superiore deve trovarsi a minimo 0,5mm e massimo 1mm dalla lama inferiore.



Prestare particolare cura al serraggio delle viti per evitare l'allentamento delle lame, onde evitare pericoli di lesioni.

Procedere alla lubrificazione delle lame come indicato nel relativo paragrafo.

Prima dell'uso azionare brevemente l'apparecchio per verificare il corretto funzionamento della testina.

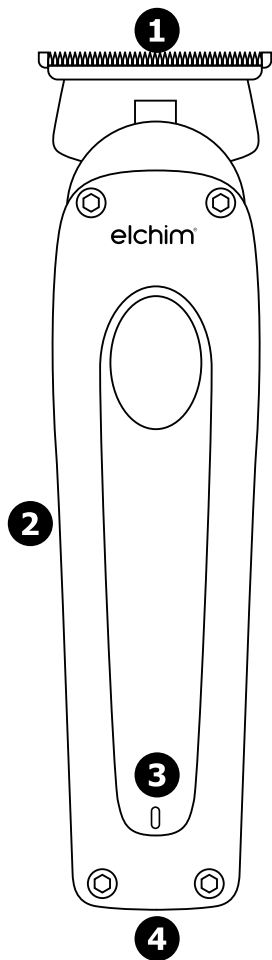
SMALTIMENTO



Imballo - seguire le indicazioni presenti sull'imballo separando le diverse parti e rispettando le normative locali in materia di riciclo dei rifiuti



Dispositivi elettrici – i prodotti a fine vita devono essere conferiti presso i centri di raccolta autorizzati rispettando le normative locali per lo smaltimento di dispositivi elettronici e batterie.



COMPONENT DESCRIPTION

1. Cutting head
2. ON/OFF switch
3. LED charging indicator
4. Charging connector

REGULATIONS AND SAFETY



The CE symbol indicates that the device complies with European directives and reference technical standards.



The RoHS symbol indicates that the device complies with European directives and reference technical standards.



The device operates via battery and/or SELV transformer and is classified as Class III, therefore it does not require grounding. Class III indicates that protection against electric shock is achieved exclusively through Safety Extra-Low Voltage (SELV).



Carefully read all instructions before using the product. Keep the instructions for future reference.

GENERAL WARNINGS



The device is designed for professional use. Use the product exclusively for cutting human hair and beard (wigs are also excluded). Use only the accessories provided with the device. Avoid exposing the device to liquids. In case of accidental contact, disconnect immediately and contact an authorized service center. Do not leave the device unattended while in use. Store the product away from heat sources (0°C - 40°C).

PACKAGE CONTENTS

1 Professional clipper
3 Guide combs (1.5 / 3 / 6 mm)
1 Power adapter (5V – 1A)
1 USB Type-A cable (5V – 1A)
1 Charging base
1 Lubricating oil
1 Cleaning brush
Instruction manual

TECHNICAL FEATURES

Power supply: Rechargeable Li-Ion battery
(2000 mAh)
Autonomy: Up to 180 minutes
Charging time: 120 minutes
Motor speed: 7200 RPM
Noise level: <70 dB(A)

PREPARATION and FIRST USE



Product check

Remove the product from the packaging and ensure all included components are present and undamaged.

If visible defects are found, do not use the product and contact technical support.



First charging of the device

Follow the instructions in the charging section first.

Leave the device charging until fully charged.

Do not use the device while charging.

The LED will indicate the charging status: flashing during charging, solid when fully charged.



First use

The device has been factory-tested to ensure the blades are correctly aligned, but carefully check for any anomalies.

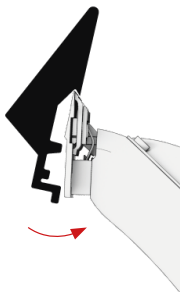
Briefly operate the device to verify proper functionality.

OPERATION

Turn on – move the switch to "I"

Turn off – move the switch to "0"

With the use of fixed-length guide combs, the desired length can be set. Attach the guide combs following the indications in the image.



Do not use the device on wet and/or damp hair or beard.

During use, especially intensive and/or continuous use, the device

may slightly overheat; this is considered normal.

Do not wrap the adapter cable around the device to avoid damage and prevent any risks.

CHARGING the DEVICE



Ensure the AC/DC power adapter is compatible with your electrical network.

Turn off the device before charging.

Connect the cable to the designated connector on the back of the charging base.

Connect the USB-A cable to the designated port on the AC/DC adapter.

Plug the AC/DC adapter into the electrical network.

The device may slightly overheat during charging; this is considered normal.

This device can be used on battery power or with direct connection to the power supply.

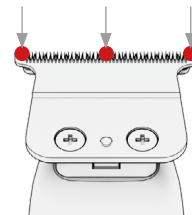
MAINTENANCE and CLEANING



Turn off and unplug the device before cleaning.

Remove hair residues from the cutting head using the provided brush. Perform this operation after each use or at least daily.

Regularly apply one drop of lubricating oil to the cutting head at the points indicated in the image to ensure efficiency. Perform this operation after each use or at least daily.



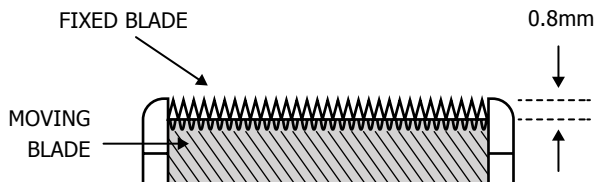
Do not use detergents, alcohol, thinners, or other solutions for cleaning.

Do not immerse or wet the device.

If the cutting head blades are damaged or malfunctioning, do not use the device and proceed with their replacement.



BLADE REPLACEMENT



Exercise extreme caution, as the blades may cause injury. Turn off and unplug the device before proceeding.

Remove the blades by unscrewing the fixing screws, then proceed with blade replacement.

Pay particular attention to the horizontal and vertical alignment between the two blades.

The tip of the upper blade teeth should be at least 0.5mm and at most 1mm from the lower blade.



Ensure the screws are tightly secured to prevent blade loosening and avoid potential injury risks.

Lubricate the blades as indicated in the relevant section.

Before use, briefly operate the device to verify the proper functioning of the cutting head.

DISPOSAL



Packaging – Follow the indications on the packaging by separating the different parts and complying with local recycling regulations.



Electrical devices – End-of-life products must be delivered to authorized collection centers in accordance with local regulations for the disposal of electronic devices and batteries.

RÈGLEMENTATION ET SÉCURITÉ



Le marquage CE indique que l'appareil est conforme aux directives européennes et aux normes techniques de référence.



Le marquage RoHS indique que l'appareil est conforme aux directives européennes et aux normes techniques de référence.



L'appareil fonctionne avec une batterie et/ou un transformateur SELV et est classé en Classe III, ce qui ne nécessite pas de mise à la terre. La Classe III signifie que la protection contre les chocs électriques est assurée uniquement par une très basse tension de sécurité (SELV - Safety Extra-Low Voltage).

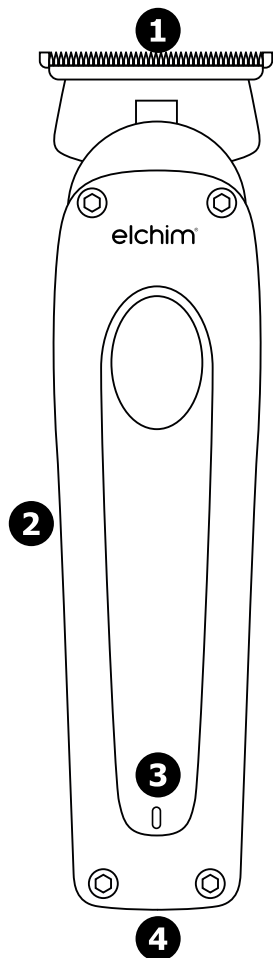


Lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser le produit. Conservez les instructions pour toute consultation ultérieure.

AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX



L'appareil est conçu pour un usage professionnel. Utilisez le produit uniquement pour couper les cheveux et la barbe humains (les perruques sont également exclues). Utilisez uniquement les accessoires fournis avec l'appareil. Évitez tout contact de l'appareil avec des liquides. En cas de contact accidentel, débranchez immédiatement et contactez un service après-vente agréé. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant son utilisation. Rangez le produit loin des sources de chaleur (0°C - 40°C).



DESCRIPTION DES COMPOSANTS

1. Tête de coupe
2. Interrupteur ON/OFF
3. Indicateur LED de charge
4. Connecteur de charge

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- 1 Tondeuse professionnelle
- 3 sabots de coupe (1.5 / 3 / 6 mm)
- 1 adaptateur secteur (5V - 1A)
- 1 câble USB-A (5V - 1A)
- 1 station de charge
- 1 huile lubrifiante
- 1 brosse de nettoyage
- Manuel d'instructions

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Alimentation : Batterie lithium-ion rechargeable (2000 mAh)
- Autonomie : Jusqu'à 180 minutes
- Temps de charge : 120 minutes
- Vitesse du moteur : 7200 tr/min
- Niveau sonore : <70 dB(A)

PRÉPARATION ET PREMIÈRE UTILISATION



Vérification du produit

Retirez le produit de l'emballage et assurez-vous que tous les composants sont présents et en bon état. En cas de défaut visible, ne pas utiliser le produit et contacter le support technique.



Première charge de l'appareil

Suivez d'abord les instructions de la section "Recharge". Laissez charger complètement l'appareil. Ne pas utiliser l'appareil pendant la charge. La LED indique l'état de charge : clignotante pendant la charge, fixe lorsque la charge est complète.



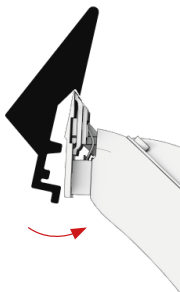
Première utilisation

L'appareil a été testé en usine pour garantir le bon alignement des lames. Vérifiez tout de même la présence d'anomalies éventuelles. Allumez brièvement l'appareil et assurez-vous de son bon fonctionnement.

FONCTIONNEMENT

Allumer - placer l'interrupteur sur "I"
Éteindre - placer l'interrupteur sur "O"

Avec les sabots de coupe, il est possible de choisir la longueur désirée. Fixez les sabots en suivant les instructions illustrées.



Ne pas utiliser l'appareil sur des cheveux ou une barbe mouillés ou humides.
Lors d'une utilisation intensive ou prolongée, l'appareil peut légèrement chauffer, ce qui est normal.
Ne pas enrouler le câble de l'adaptateur autour de l'appareil pour éviter tout dommage ou risque.

RECHARGE DE L'APPAREIL



Vérifiez que l'adaptateur secteur AC/DC est compatible avec votre réseau électrique.
Éteignez l'appareil avant de le recharger.
Branchez le câble au connecteur situé à l'arrière de la station de charge.
Connectez le câble USB-A au port de l'adaptateur AC/DC.
Branchez l'adaptateur secteur sur la prise murale.

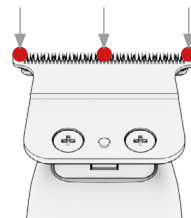
L'appareil peut légèrement chauffer pendant la charge, ce qui est normal.

Cet appareil peut être utilisé sur batterie ou branché au secteur.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE



Éteignez et débranchez l'appareil avant de le nettoyer. Enlevez les résidus de cheveux de la tête de coupe à l'aide de la brosse fournie. Effectuez cette opération après chaque utilisation ou au moins une fois par jour. Appliquez régulièrement une goutte d'huile lubrifiante sur la tête de coupe, aux endroits indiqués sur l'image, afin de garantir son efficacité. Effectuez cette opération après chaque utilisation ou au moins une fois par jour.



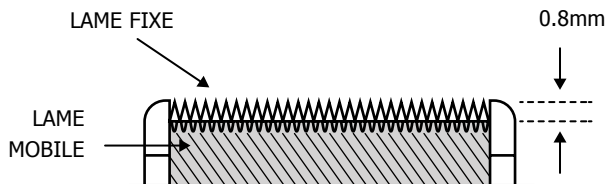
Ne pas utiliser de détergents, d'alcool, de solvants ou d'autres solutions pour le nettoyage.

Ne pas immerger ni mouiller l'appareil.

En cas de dommage ou de dysfonctionnement des lames de la tête de coupe, ne pas utiliser l'appareil et procéder à son remplacement.



REPLACEMENT des LAMES



Il est fortement recommandé de faire preuve d'une extrême prudence, car les lames peuvent causer des blessures. Éteignez et débranchez l'appareil avant de commencer.

Pour remplacer les lames, dévissez les vis de fixation, puis procédez au remplacement des lames.

Faites particulièrement attention à l'alignement horizontal et vertical des deux lames.

L'extrémité des dents de la lame supérieure doit être située à une distance minimale de 0,5 mm et maximale de 1 mm de la lame inférieure.



Accordez une attention particulière au serrage des vis pour éviter le desserrage des lames, afin d'éviter tout risque de blessure.

Procédez à la lubrification des lames comme indiqué dans le paragraphe correspondant.

Avant utilisation, actionnez brièvement l'appareil pour vérifier le bon fonctionnement de la tête de coupe.

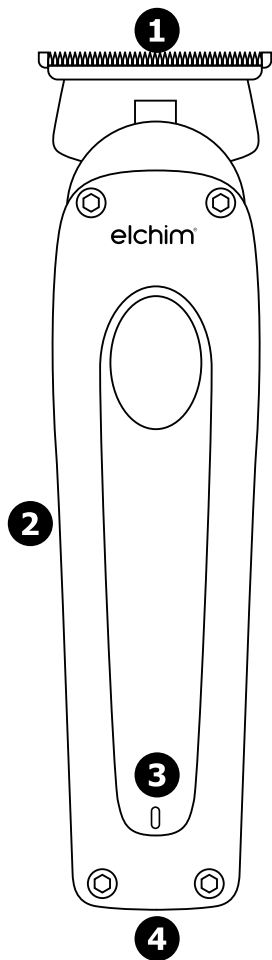
DÉMANTÈLEMENT



Emballage – Suivez les instructions figurant sur l'emballage et séparez les différents matériaux en respectant les réglementations locales en matière de recyclage.



Appareils électriques – En fin de vie, le produit doit être déposé dans un centre de collecte agréé, conformément aux règlements locaux sur l'élimination des appareils électroniques et des batteries.



BESCHREIBUNG DER KOMPONENTEN

1. Schneidkopf
2. Ein-/Ausschalter
3. LED-Ladeanzeige
4. Ladeanschluss

VORSCHRIFTEN UND SICHERHEIT



Das CE-Zeichen zeigt an, dass das Gerät den europäischen Richtlinien und den technischen Normen entspricht.



Das RoHS-Zeichen zeigt an, dass das Gerät den europäischen Richtlinien und den technischen Normen entspricht.



Das Gerät funktioniert mit einer Batterie und/oder einem SELV-Transformator und ist als Klasse III eingestuft, wodurch keine Erdung erforderlich ist. Klasse III bedeutet, dass der Schutz vor elektrischem Schlag ausschließlich durch eine Schutzkleinspannung (SELV - Safety Extra-Low Voltage) gewährleistet wird.



Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts alle Anweisungen sorgfältig durch.
Bewahren Sie die Anweisungen zur späteren Einsichtnahme auf.

ALLGEMEINE WARNHINWEISE



Das Gerät ist für den professionellen Gebrauch bestimmt. Verwenden Sie das Produkt ausschließlich zum Schneiden von menschlichem Haar und Bart (Perücken sind ebenfalls ausgeschlossen).
Verwenden Sie nur das mit dem Gerät gelieferte Zubehör. Vermeiden Sie den Kontakt des Geräts mit Flüssigkeiten. Bei versehentlichem Kontakt sofort vom Stromnetz trennen und einen autorisierten Kundendienst kontaktieren. Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht unbeaufsichtigt. Lagern Sie das Produkt fern von Wärmequellen (0°C - 40°C).

LIEFERUMFANG

1 Professioneller Haarschneider
3 Aufsteckkämme (1.5 / 3 / 6 mm)
1 Netzadapter (5V - 1A)
1 USB-A-Kabel (5V - 1A)
1 Ladestation
1 Schmieröl
1 Reinigungsbürste
Bedienungsanleitung

TECHNISCHE DATEN

Stromversorgung: Wiederaufladbare Li-Ion-Batterie
(2000 mAh)
Betriebsdauer: Bis zu 180 Minuten
Ladezeit: 120 Minuten
Motordrehzahl: 7200 U/min
Geräuschpegel: <70 dB(A)

VORBEREITUNG und ERSTER GEBRAUCH



Produktüberprüfung

Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und stellen Sie sicher, dass alle Komponenten vorhanden sind und keine Beschädigungen vorliegen. Falls sichtbare Mängel vorhanden sind, verwenden Sie das Produkt nicht und kontaktieren Sie den technischen Support.



Erstladung des Geräts

Befolgen Sie zuerst die Anweisungen im Abschnitt "Ladevorgang".

Laden Sie das Gerät vollständig auf.

Verwenden Sie das Gerät nicht während des Ladevorgangs. Die LED zeigt den Ladestatus an: blinkend während des Ladevorgangs, dauerhaft leuchtend bei voller Ladung.



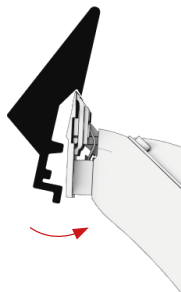
Erste Nutzung

Das Gerät wurde werkseitig getestet, um sicherzustellen, dass die Klingen korrekt ausgerichtet sind. Überprüfen Sie dennoch sorgfältig eventuelle Anomalien. Schalten Sie das Gerät kurz ein, um die einwandfreie Funktion zu prüfen.

BETRIEB

Einschalten - Schalter auf "I" stellen
Ausschalten - Schalter auf "0" stellen

Mit den Aufsteckkämmen kann die gewünschte Länge eingestellt werden. Befestigen Sie die Aufsteckkämme entsprechend den Abbildungen.



Verwenden Sie das Gerät nicht auf nassem oder feuchtem Haar/Bart.

Bei intensiver oder kontinuierlicher Nutzung kann sich das Gerät leicht erwärmen, was normal ist.

Wickeln Sie das Adapterkabel nicht um das Gerät, um Beschädigungen und Risiken zu vermeiden.



LADEN DES GERÄTS

Stellen Sie sicher, dass der Netzadapter mit Ihrer Stromversorgung kompatibel ist.

Schalten Sie das Gerät vor dem Laden aus.

Schließen Sie das Kabel an den entsprechenden Anschluss an der Rückseite der Ladestation an.

Verbinden Sie das USB-A-Kabel mit dem vorgesehenen Anschluss des Netzadapters.

Stecken Sie den Netzadapter in die Steckdose.



Das Gerät kann sich während des Ladevorgangs leicht erwärmen, was normal ist.

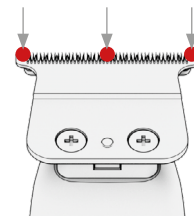
Dieses Gerät kann entweder mit Batterie oder im Netzbetrieb verwendet werden.

WARTUNG UND REINIGUNG



Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie es reinigen.

Entfernen Sie Haarreste vom Schneidkopf mit der mitgelieferten Bürste. Führen Sie diesen Vorgang nach jeder Nutzung oder mindestens einmal täglich durch. Tragen Sie regelmäßig einen Tropfen Schmieröl auf die im Bild angegebenen Stellen des Schneidkopfes auf, um die Effizienz zu gewährleisten. Führen Sie diesen Vorgang nach jeder Nutzung oder mindestens einmal täglich durch.

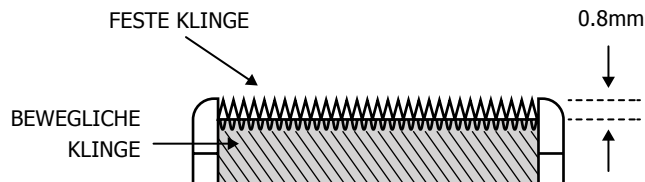


Zur Reinigung keine Reinigungsmittel, Alkohol, Verdünner oder andere Lösungen verwenden.

Das Gerät nicht eintauchen oder nass machen.

Bei Beschädigung oder Fehlfunktion der Klingen des Schneidkopfes das Gerät nicht verwenden und den Schneidkopf austauschen.

AUSTAUSCH der KLINGEN



Es wird dringend empfohlen, äußerste Vorsicht walten zu lassen, da die Klingen Verletzungen verursachen können.

Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Sie fortfahren.

Um die Klingen zu ersetzen, lösen Sie die Befestigungsschrauben und nehmen Sie den Klingenwechsel vor. Fahren Sie mit dem Austausch der Klingen fort.

Achten Sie besonders auf die horizontale und vertikale Ausrichtung der beiden Klingen. Die Spitzen der Zähne der oberen Klinge sollten sich mindestens 0,5 mm und höchstens 1 mm von der unteren Klinge entfernt befinden.



Achten Sie besonders auf das Anziehen der Schrauben, um ein Lösen der Klingen zu verhindern und Verletzungsgefahren zu vermeiden.

Fahren Sie mit der Schmierung der Klingen fort, wie im entsprechenden Abschnitt angegeben.

Vor der Benutzung das Gerät kurz einschalten, um die ordnungsgemäße Funktion des Rasierkopfes zu überprüfen.

ENTSORGUNG



Verpackung – Befolgen Sie die Anweisungen auf der Verpackung und trennen Sie die Materialien entsprechend den lokalen Recyclingvorschriften.



Elektrogeräte – Am Ende der Lebensdauer muss das Produkt in autorisierten Sammelstellen gemäß den lokalen Vorschriften für die Entsorgung von Elektrogeräten und Batterien entsorgt werden.

NORMATIVAS y SEGURIDAD



El símbolo CE indica que el dispositivo cumple con las directivas europeas y las normas técnicas de referencia.



El símbolo RoHS indica que el dispositivo cumple con las directivas europeas y las normas técnicas de referencia.



El dispositivo funciona con batería y/o transformador SELV y está clasificado como Clase III, por lo que no requiere conexión a tierra. La Clase III indica que la protección contra descargas eléctricas se logra exclusivamente mediante Tensión Extra Baja de Seguridad (SELV).



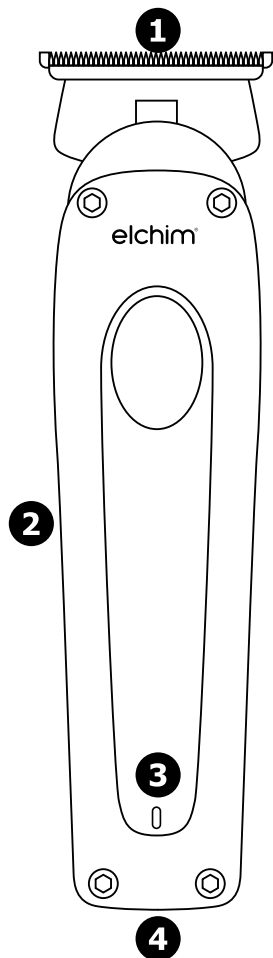
Lea atentamente todas las instrucciones antes de usar el producto.

Guarde las instrucciones para futuras consultas.

ADVERTENCIAS GENERALES



El dispositivo está diseñado para uso profesional. Use el producto exclusivamente para cortar cabello y barba humanos (se excluyen también las pelucas). Use solo los accesorios suministrados con el dispositivo. Evite exponer el dispositivo a líquidos. En caso de contacto accidental, desconéctelo inmediatamente y póngase en contacto con un centro de servicio autorizado. No deje el dispositivo desatendido mientras esté en uso. Guarde el producto lejos de fuentes de calor (0°C - 40°C).



DESCRIPCIÓN DE LOS COMPONENTES

1. Cabezal de corte
2. Interruptor ON/OFF
3. Indicador LED de carga
4. Conector de carga

CONTENIDO del PAQUETE

- 1 Cortapelos profesional
- 3 Peines guía (1.5 / 3 / 6 / mm)
- 1 Adaptador de corriente (5V – 1A)
- 1 Cable USB Tipo-A (5V – 1A)
- 1 Base de carga
- 1 Aceite lubricante
- 1 Cepillo de limpieza
- Manual de instrucciones

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Alimentación: Batería recargable Li-Ion (2000 mAh)
- Autonomía: Hasta 180 minutos
- Tiempo de carga: 120 minutos
- Velocidad del motor: 7200 RPM
- Nivel de ruido: <70 dB(A)

PREPARACIÓN y PRIMER USO



Verificación del producto

Retire el producto del embalaje y asegúrese de que estén presentes todos los componentes incluidos y que no haya daños.

Si encuentra defectos visibles, no use el producto y contacte con el soporte técnico.



Primera carga del dispositivo

Siga primero las instrucciones de la sección de carga.

Deje el dispositivo cargando hasta su carga completa.

No use el dispositivo mientras se está cargando. El LED indicará el estado de carga: parpadeante durante la carga, fijo cuando esté completamente cargado.



Primer uso

El dispositivo ha sido probado en fábrica para garantizar que las cuchillas estén correctamente alineadas, pero verifique cuidadosamente cualquier anomalía.

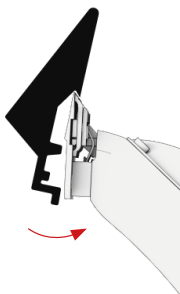
Accione brevemente el dispositivo para comprobar su correcto funcionamiento.

FUNCIONAMIENTO

Encendido – mueva el interruptor a “I”

Apagado – mueva el interruptor a “O”

Con el uso de peines guía de longitud fija, se puede establecer la longitud deseada. Coloque los peines guía siguiendo las indicaciones de la imagen.



No use el dispositivo sobre cabello o barba mojados y/o húmedos.

Durante el uso, especialmente en uso intensivo y/o continuo, el dispositivo puede calentarse ligeramente; esto se considera normal. No enrolle el cable del adaptador alrededor del dispositivo para evitar daños y prevenir cualquier riesgo.

CARGA del DISPOSITIVO



Asegúrese de que el adaptador de corriente AC/DC sea compatible con su red eléctrica.

Apague el dispositivo antes de cargarlo. Conecte el cable al conector designado en la parte posterior de la base de carga. Conecte el cable USB-A al puerto designado del adaptador AC/DC. Conecte el enchufe del adaptador AC/DC a la red eléctrica.

El dispositivo puede calentarse ligeramente durante la carga; esto se considera normal.

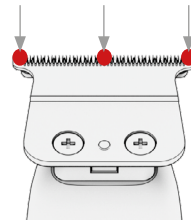
Este dispositivo puede usarse con batería o con conexión directa a la red de alimentación.

MANTENIMIENTO y LIMPIEZA



Apague y desenchufe el dispositivo antes de limpiarlo. Elimine los residuos de cabello del cabezal de corte usando el cepillo suministrado. Realice esta operación después de cada uso o al menos diariamente.

Aplique regularmente una gota de aceite lubricante en el cabezal de corte en los puntos indicados en la imagen para garantizar su eficiencia. Realice esta operación después de cada uso o al menos diariamente.

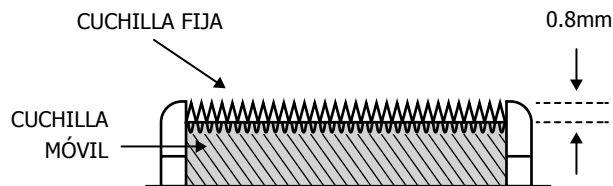


No utilice detergentes, alcohol, disolventes u otras soluciones para la limpieza.

No sumerja ni moje el dispositivo.

Si las cuchillas del cabezal de corte están dañadas o no funcionan correctamente, no use el dispositivo y proceda a su sustitución.

SUSTITUCIÓN de las CUCHILLAS



Se recomienda extremar la precaución, ya que las cuchillas pueden causar lesiones. Apague y desconecte el dispositivo antes de proceder.

Para reemplazar las cuchillas, desenrosque los tornillos de fijación y continúe con el reemplazo de las cuchillas.

Asegúrese de que el alineamiento horizontal y vertical entre ambas cuchillas sea correcto.

El extremo de los dientes de la cuchilla superior debe situarse a un mínimo de 0,5 mm y un máximo de 1 mm de la cuchilla inferior.



Asegúrese de apretar bien los tornillos para evitar que las cuchillas se aflojen y prevenir cualquier riesgo de lesión.

Lubrique las cuchillas según lo indicado en la sección correspondiente.

Antes de su uso, encienda brevemente el aparato para verificar el correcto funcionamiento del cabezal de corte.

ELIMINACIÓN



Embalaje – Siga las indicaciones en el embalaje separando las diferentes partes y cumpliendo con las normativas locales de reciclaje.



Dispositivos eléctricos – Los productos al final de su vida útil deben entregarse en centros de recogida autorizados respetando las normativas locales para la eliminación de dispositivos electrónicos y baterías.

GARANZIA VALIDA PER L'ITALIA

24 mesi per uso privato
12 mesi per uso professionale

La durata della garanzia decorre dalla data di acquisto dell'apparecchio e cessa dopo il periodo prescritto, anche se l'apparecchio non fosse stato usato.

Rientrano in garanzia tutte le sostituzioni di pezzi o riparazioni che si rendessero necessarie a causa di difetti del materiale o di costruzione. È quindi esclusa la sostituzione o la riparazione delle parti soggette a normale consumo (ad esempio lama e batterie).

La garanzia non viene riconosciuta nei seguenti casi: apparecchio manomesso o danneggiato a causa di incuria o imperizia dell'utente (caduta, strappo del cavo di alimentazione, ecc.) oppure l'apparecchio da revisionare non sia accompagnato da questo certificato timbrato dal rivenditore o relativa prova d'acquisto (scontrino o fattura).

Le sostituzioni o le riparazioni, contemplate nell'impegno di garanzia, vengono effettuate gratuitamente purché la merce sia resa franco Elchim S.p.A. ed accompagnata dal presente certificato rientrando naturalmente nelle norme qui sopra indicate.

La presente garanzia è valida solo se accompagnata da prova d'acquisto, se riporta data d'acquisto certa e se è convalidata da timbro e firma del rivenditore.

Per conoscere il centro assistenza più vicino consulta il sito www.retenellarete.it oppure contatta Elchim direttamente al numero 025511144.

Puoi anche richiedere di assistenza a domicilio scrivendo direttamente a service@elchim.com; riceverai poi email di conferma e link per prenotare il ritiro del prodotto guasto direttamente al domicilio scelto.

DATA ACQUISTO	MODELLO	TIMBRO RIVENDITORE

WARRANTY IN THE EUROPEAN UNION, SWITZERLAND AND UK

**24 months for personal home use
12 months for professionals hairdressers**

For direct assistance in the European Union, Switzerland and UK you may reach out to us at **service@elchim.com**, you will receive a confirmation and a link to book the product pick-up directly at your selected address.



Complies with the prescriptions of the following UK Regulations and Designated Standards: S.I. 2016 No. 1091; Electromagnetic Compatibility S.I. 2012 No. 3032; Environmental Protection S.I. 2016 No. 1101. Consumer Protection. Health and Safety.

Authorised Representative in the UK HEALTH & SAFETY PROJECT ENGINEERING LTD

Address: 47 Newtown Road, Bishop's Stortford,
CM23 3SB, Hertfordshire, UK
e-mail: ivano.manfrin@engineer.uk.net

This product complies with the following UK Regulations and Designated Standards:

- S.I. 2012 No. 3032: The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012 (RoHS).
- S.I. 2016 No. 1101: The Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 (EMC).
- Designated Standards: BS EN 60335-2-8

A UKCA Declaration of Conformity is available upon request.

REST OF THE WORLD

Terms may vary from Country to Country.
Please ask your distributor or contact Elchim's headquarter at **export@elchim.it**.

The warranty does not apply under the following circumstances: if the device has been tampered or damaged due to the end user's negligence (such as a fall, non-compliance with user manual, etc.) or if the device sent to the repair center is not accompanied by a valid proof of purchase such as a receipt or invoice.

The warranty does not cover parts subject to normal wear and tear, particularly batteries and blades

WARRANTY FOR THE US ONLY

Thank you for choosing our product. We appreciate your trust and hope you enjoy your purchase.

Elchim hairstyling tools are made since 1946 in Milan, Italy, with the best professional technology and we are proud to offer to all the Elchim's lovers in Continental US our reknown Warranty. The warranty does not cover parts subject to normal wear and tear, particularly batteries and blades.

Find how to repair your tool by
the following QR code



or visiting
<https://elchim.com/repair-your-tool/>

**For any enquiry
please don't hesitate to contact
sales.elchimusa@elchim.com**



www.elchim.com